

ALBUM PALEOGRAFIC

cuprinzând douăzeci și șase de facsimile de documente românești din sec. XV,

ca adaos la primul volum al „Documentelor privitoare la relațiile Țării Românești cu Brașovul și cu Țara Ungurească în sec. XV și XVI“ (București 1905, Tipografia Carol Göbl)

DE

I. BOGDAN

PROFESOR LA UNIVERSITATEA DIN BUCUREȘTI,
MEMBRU AL ACADEMIEI ROMÂNE.

PALÆOGRAPHISCHES ALBUM

enthaltend sechsundzwanzig Abbildungen rumänischer Urkunden aus dem XV. Jahrh.,

als Beilage zum ersten Bande der „Urkunden betreffend die Beziehungen der Walachei zu Kronstadt und zu Ungarn im XV. und XVI. Jahrhundert“ (Bukarest 1905, Verlag von Carol Göbl)

VON

J. BOGDAN

PROFESSOR AN DER BUKARESTER UNIVERSITÄT,
MITGLIED DER RUMÄNISCHEN AKADEMIE.

BUCUREȘTI

Editura Librăriei SOCECU & Co., Calea Victoriei 21.

1905



ALBUM PALEOGRAFIC

cuprinzând douăzeci și șase de facsimile de documente românești din sec. XV,

ca adaos la primul volum al „Documentelor privitoare la relațiile Țării Românești cu Brașovul și cu Țara Ungurească în sec. XV și XVI“ (București 1905, Tipografia Carol Göbl)

DE

I. BOGDAN

PROFESOR LA UNIVERSITATEA DIN BUCUREȘTI,
MEMBRU AL ACADEMIEI ROMÂNE.

PALÆOGRAPHISCHES ALBUM

enthaltend sechsundzwanzig Abbildungen rumänischer Urkunden aus dem XV. Jahrh.,

als Beilage zum ersten Bande der „Urkunden betreffend die Beziehungen der Walachei zu Kronstadt und zu Ungarn im XV. und XVI. Jahrhundert“ (Bukarest 1905, Verlag von Carol Göbl)

VON

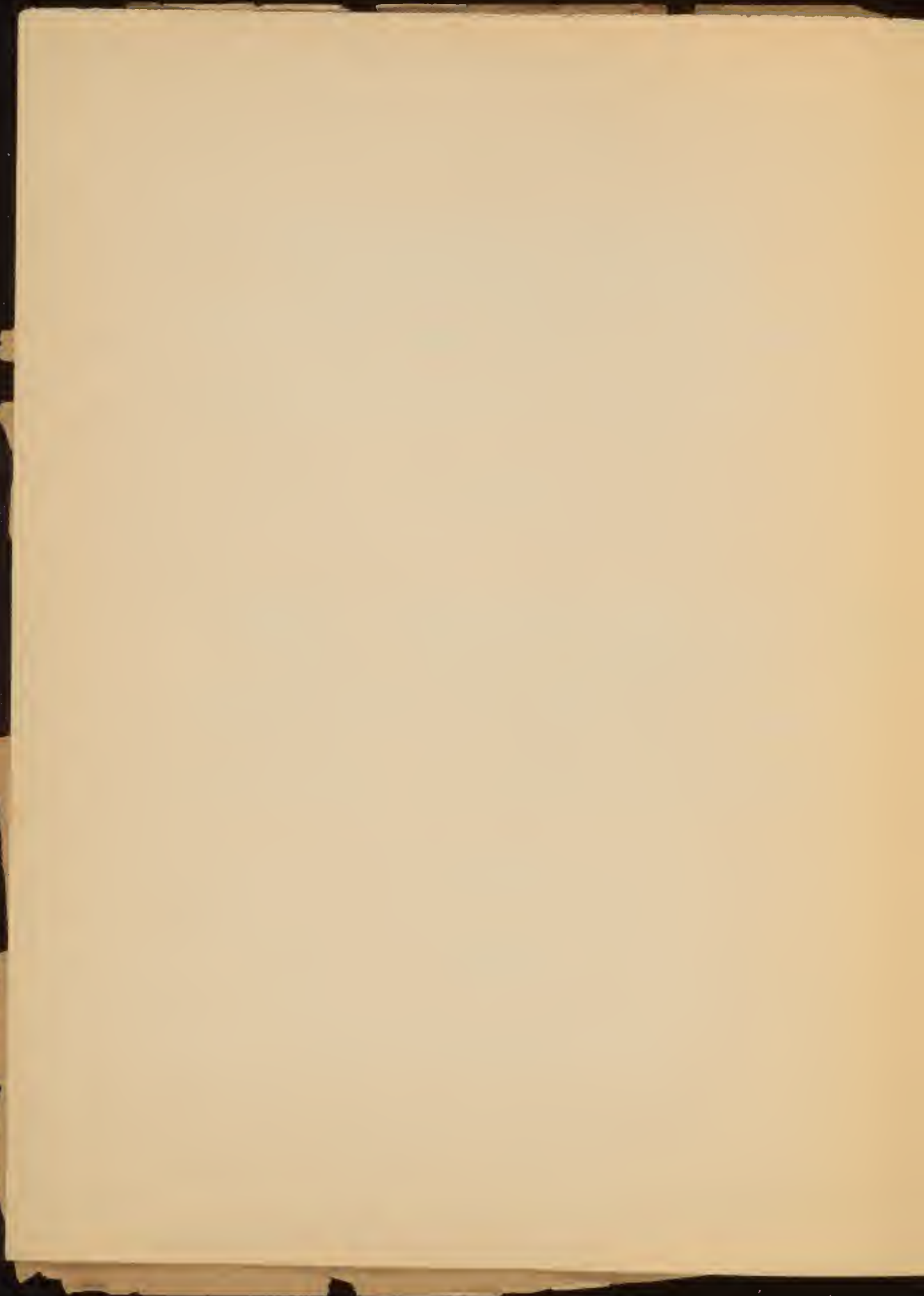
J. BOGDAN

PROFESSOR AN DER BUKARESTER UNIVERSITÄT,
MITGLIED DER RUMÄNISCHEN AKADEMIE.

BUCUREȘTI

Editura Librăriei SOCECU & Co., Calea Victoriei, 21.

1905



NOTIȚĂ

Documentele a căror faesimile se publică în acest album se află toate în arhivul municipal al Brașovului. Textul slav și traducerea română, împreună cu adnotațiunile necesare pentru înțelegerea cuprinsului lor istoric, se găsesc în primul volum al cărții mele: «Documente privitoare la relațiile Țării Românești cu Brașovul și cu Țara Ungurească în sec. XV și XVI», București 1905.

Intențiunea mea era să public acest album odată pentru amândouă volumele, după apariția volumului al doilea. Oferindu-mi-se însă, din partea librăriei editoare Socecu, ocazia de a publica de pe aeum partea întâia a lui, m'am grăbit a o face, atât din pricina importanței istorice, paleografice și diplomatice a facsimilelor euprinse într'însa, cât și din pricina neesității ce tot mai mult se simte de astfel de ajutoare la lecțiunile universitare de paleografie și diplomatică română.

Pe lângă facsimilele de documente brașovene publicate de D-nii D. A. Sturdza și I. Miletić, aceste douăzeci și șase de bucăți vor înlesni în câtva priceperea introducerii diplomatice din eartea citată.

Afară de aceasta, documentele dela Brașov au atras de mult atenția unor învățați străini, cari vor primi eu satisfacție această nouă contribuție pentru cunoașterea lor mai de aproape. Această împrejurare m'a îndemnat să tipăresc alăturatele regeste și în limba germană.

Reproducerile sânt făcute toate în mărime naturală, afară de numerile 1, 3, 5, 11, 18, 22, eare sânt mai mult sau mai puțin reduse.

I. BOGDAN.

CUPRINSUL

No. 1. — Hrisovul lui Dan II din 10 Noembrie 1424, prin care el, din recunoștință față de regele Ungariei, care-i dăduse dreptul de a bate monedă în țara sa, acordă Brașovenilor un non tarif de vamă, mai scăzut decât în tratatele anterioare, interzicând în același timp confiscările de mărfuri sau de oameni. — Textul latinesc în «Relațiile Țării Românești cu Brașovul și cu Țara Ungurească în sec. XV și XVI», vol. I, No. XI, p. 24—27.

No. 2. — Porunca lui Radul II Praznaglava dintre anii 1424—27, prin care el confirmă Brașovenilor, Râjnovenilor și țărilor Bârsei privilegiile comerciale de mai înainte și poruncește «țarului Alexandru» să îngrijască ca vameșii dela Rucăr și dela cetatea Dâmboviței să nu calce aceste privilegii. — Textul slav și traducerea română la loc. cit. No. VII, p. 14—15.

No. 3. — Hrisovul lui Dan II din 30 Ianuarie 1431, prin care el reînnoește Brașovenilor și țărilor Bârsei privilegiul comercial al lui Mircea cel Bătrân, oprește confiscările și zălogirile de mărfuri și de oameni și stabilește pentru mărfurile de transit o taxă de 3%. — Textul slav și trad. rom. la loc. cit. No. XVII, p. 33—36.

No. 4. — Scrisoarea lui Alexandru-Aldea din 14 Iunie 1431, prin care el cere autorităților ungurești să dea ajutor lui Ioan, fiul lui Gașpar din Câmpulung, ca să prinză pe Greul Femiano, care fugise din țară cu mai multe lucruri furate din visteria sa și cu mai multe datorii către Ioan, fiul lui Gașpar. — Textul latinesc la loc. cit. No. CCL, p. 311.

No. 5. — Scrisoarea lui Alexandru-Aldea din 1432 către comitele palatin al Ungariei și către comitele de Timișoara, prin care le anunță acestora că Turcii vin cu 74,000 împotriva Ardealului și că el sau boerul său Albul va veni împreună cu dișii, dar îi va trăda în luptă; îi roagă să trimeată cu armată pe pretendentul turc Celebi, rivalul lui Murad, și făgăduiește că va face ca jumătate din armata

acestui să treacă de partea lui Celebi; el arde de dorința de a-și răzbuna pe Turci.—Textul slav și trad. rom. la loc. cit. No. XXX, p. 49—52.

No. 6. — Scrisoarea lui Albul, vornicul lui Alexandru-Aldea, dela 2 Aprilie c. 1431—33, prin care el asigură pe Brașoveni că n'are nici un gând rău asupra lor și că le va păstra credința jurată. — slav și trad. rom. la loc. cit. No. CCVIII, p. 249.

No. 7. — Scrisoarea lui Vlad I Dracul către Brașoveni, din 7 Octombrie 1434, prin care le comunică că vor afla dela Ianăș Viteazul știrea ce o primise eu o zi mai nainte în Merghindeal dela împăratul Sigismund și-i roagă să nu-i refuze ajutorul lor. — Textul slav și Textul trad. rom. la loc. cit. No. XLIII, p. 65—66.

No. 8. — Scrisoarea lui Gherghe Lascar, cămărașul lui Vlad I Dracul, către pârgarii Brașovului, dela c. 1437, prin care se roagă de ei să silească pe Haneș cenușarul a-i înapoia suma de 10,000 fl. și 9 măji de ceară depuse la dînsul prin sluga sa Haneș pentru cumpărare de pânză, fier, oțel și altele; se mai roagă să-i trimeată legat pe o altă slugă a sa, Martin, căruia îi încredințase 1,000 fl. spre a-i cumpăra aramă, fier, oțel și ovăs și la care mai avea încă 7,500 fl.; de nu vor satisface cererile lui, el va lăsa pe seama voevodului să scoată aceste sume dela dînșii. — Textul slav și trad. rom. la loc. cit. No. CCXIII, p. 254—257.

No. 9. — Porunca lui Vlad I Dracul dela 3 Iulie c. 1441—42, prin care el acordă Brașovenilor libertate deplină de comerț în țara sa, cu singura restricțiune ca să nu importeze alți ducăți, după ce-i vor eși ducății cei noi, și să nu exporteze argint, aramă sau florini. — Textul slav și trad. rom. la loc. cit. No. LII, p. 75—76.

No. 10. — Scrisoarea lui Vlad I Dracul către pârgarii Brașovului, din Oct.—Dech. 1445, prin care le cere arme și munițiuni, pentru întărirea cetății Giurgiului, hată nu de mult dela Turci. — Textul slav și trad. rom. la loc. cit. No. LV, p. 80.

No. 11. — Scrisoarea lui Vlad I Dracul către pârgarii Brașovului, dela c. 1438—46, prin care le cere să-i extradeze pe niște oameni dela cetatea Brauhului, cari omoriseră pe un supus al său Zanvel și-i luaseră banii, hainele și armele; la caz contrar îi amenință cu răzbunare.—Textul slav și trad. rom. la loc. cit. No. LVI, p. 81—82.

No. 12. — Scrisoarea lui Vladislav II către pârgarii Braşovului, dela c. 1451—52, prin care se plânge eă, deşi s'a ținut de toate îndatoririle de prictenie luate faţă de dînşii şi deşi a rămas credincios eroanei ungureşti, guvernatorul Ungariei Ioan Hunyadi umblă să-i ia feudele Făgăraşul şi Amlaşul, pe care e hotărît să le apere eliar cu preţul vieţii sale.—Textul slav şi trad. rom. la loc. cit. No. LXIII, p. 85—87.

No. 13. — Scrisoarea lui Dan pretendentul dela 1460 către pârgarii Braşovului, prin eare îi înştiinţează că regele Ungariei i-a dat voie să intre cu ajutorul Ardealului, Bârsei şi Săcuimei în Ţara Românească, ea să alunge de acolo pe Dracul (Vlad Ţepeş); el le eere ajutor în arme şi haine.—Textul slav şi trad. rom. la loc. cit. No. LXXX, p. 102—103.

No. 14. — Scrisoarea lui Radul III eel Frumos, dela 19 Fevr. c. 1463—70, către pârgarii Braşovului, prin eare le cere să plătească suma de 11,500 florini ee o datorau Ţării Româneşti; altfel nu le mai permite să facă negoţ în ţara sa.—Textul slav şi trad. rom. la loc. cit. No. LXXXII, p. 106—107.

No. 15. — Scrisoarea lui Radul III cel Frumos, din 6 Martie 1470, către pârgarii Braşovului, prin care declară că dă voie Braşovenilor să umble cu negoate în ţara sa şi să cumpere orice, afară de vulpi, jderi şi râşi; cere însă, în schimb, ca să permită şi ei neguţătorilor din Ţara Românească să umble cu marfă la dînşii sau să treacă în Ţara Ungurească, până la Orade.—Textul slav şi trad. rom. la loc. cit. No. LXXXIII, p. 107—109.

No. 16. — Scrisoarea lui Basaraba II cel Bătrân către pârgarii Braşovului, din Iunie—Dech. 1474, prin care se plânge că-i oprese solii, eeca ce e contra obiceiului; el cere să-i răspună la solia sa ori prin omul său, ori printr'un om al lor, căruia îi garantează liberă trecere.—Textul slav şi trad. rom. la loc. cit. No. XC, p. 116—117.

No. 17. — Scrisoarea lui Basaraba III cel Tânăr din Sept. 1474 către pârgarii Braşovului, prin care îi roagă să nu pue pedeei voinicilor ce vor să vie la dînsul, spre a-i sluji lui şi regelui.—Textul slav şi trad. rom. la loc. cit. No. CV, p. 131—132.

No. 18. — Hrisovul lui Vlad II Ţepeş din 7 Oct. 1476, prin care el confirmă Braşovenilor şi Ţării Bârsei privilegiile comereiale obţi-

nute dela moșul său Mircea și dela tatăl său Vlad : desființează «seala» de mărfuri, îngăduie comerțul de ceară și restabilește taxele vamale așa cum erau înainte de dînsul și în prima lui domnie. — Textul slav și trad. rom. la loc. cit. No. LXXIV, p. 95—97.

No. 19. — Serisoarea lui Basaraba III cel Tânăr din 13 Martie 1477 către prietenul său Cârstea Roșul și către pârgarii Brașovului, prin care le spune că nădăjduște să-și dobândească în eurând țara sa și că le va fi prieten; îi roagă deci să ajute pe sluga sa Cârstea în misiunea încredințată lui. — Textul slav și trad. rom. la loc. cit. No. CVI, p. 133—134.

No. 20. — Serisoarea lui Basaraba III cel Tânăr, din Noemvr.—Dech. 1477 sau dela începutul lui 1478, către pârgarii Brașovului, prin care le anunță că a ocupat tronul Țării Românești și le va rămâne prieten, cum le-a fost și în timpul cât a petrecut la dînșii sau la Turei; el le cere să trimeată un sol, eu care să încheie o învoială pentru libertatea comerțului. — Textul slav și trad. rom. la loc. cit. No. CVII, p. 134—135.

No. 21. — Serisoarea lui Basaraba III cel Tânăr din 1478 către pârgarii Hanăș Crețul și Paul, prin care îi roagă să alunge din Brașov pe vrăjmașii săi și să-i raporteze de cine sînt sprijiniți aceștia în contra lui; le anunță că Tureii au cucerit cetățile Croia, Drevos, Leș și Jabiac, iar acum asediază cetatea Seutari. — Textul slav și trad. rom. la loc. cit. No. CXIII, p. 140—142.

No. 22. — Serisoarea lui Stan Cortofleșt și a lui Cârjă, trimeșii lui Basaraba III cel Tânăr la Ștefan Báthory în 1478, prin care ei dau de știre domnului lor eă Báthory, cu consințămîntul solilor regali N. Bánfy și P. Kinizsy, i-a acordat paea. — Textul slav și trad. rom. la loc. cit. No. CCXXII, p. 269—270.

No. 23. — Serisoarea lui Basaraba III cel Tânăr din Sept.—Oct. 1479 către pârgarii Brașovului, prin care îi asigură eă în timpul campaniei turcești din Transilvania el a căutat, prin rugăciuni și prin șiretlicuri, să abată pe Ali-beg dela Brașov și să-l îndrepte împotriva Sibiului; el va continua să le fie prieten și să-i apere de Turei, daeă vor alunga pe vrăjmașii săi dela dînșii, altfel va veni în persoană să-i prade; solii și neguțătorii pot eireula slobozi. — Textul slav și trad. rom. la loc. cit. No. CXX, p. 147—149.

No. 24. — Scrisoarea lui Basaraba III cel Tânăr din Dech. 1479 către pârgarii Braşovului, prin care le spune că nu le poate fi prieten cât timp ei ocrotese pe Laiotă (Basaraba cel Bătrân) şi pe boerii acestuia, vrăjmaşi ai săi şi ai creştinătăţii, cari, dela aducerea lui Vlad Ţepeş în ţară şi până la expediţia lui Ali-beg în Ardeal, au fost necurmat devotaţi Turcilor şi călăuzi ai lor în Ţara Românească, în Moldova, în Ardeal şi în Ungaria; el cere ca ei să-i întoarcă averea furată de Laiotă, iar Báthory să dea drumul solilor români şi să trimeată un om al său în solie; tot aşa să trimeată şi dinşii un om de încredere. — Textul slav şi trad. rom. la loc. cit. No. CXXI, p. 149—151.

No. 25. — Proclamaţia lui Basaraba III cel Tânăr, dela Dech. 1479 sau dela începutul lui 1480, către locuitorii din ţara Bârsei, prin care le spune că suferinţele ce le-au îndurat ei până acum au fost pricinuite de Laiotă şi de Udrişte, că el şi-a jertfit averea pentru a le asigura pacea din partea Turcilor şi că-i va apăra şi mai departe de Turci, dacă vor stărui ca Braşovenii să-i întoarcă averea ce se află la dinşii. — Textul slav şi trad. rom. la loc. cit. No. CXXIII, p. 152—154.

No. 26. — Scrisoarea lui Basaraba III cel Tânăr, din întâia jumătate a anului 1480, către pârgarii Braşovului, prin care li se plânge că Ştefan Báthory nu-i trimete îndărăt solii, nu-i dă visteria şi nu pune în libertate pe rudele sale (soţia, bunica şi o soră), pentru care îi cere 2,000 fl.; el le anunţă că pe nişte prinşi ai lor, pe care îi liberase la stăruinţele lui Báthory, i-a legat din nou în fiare; dacă vor pune în libertate pe soţia sa, va libera şi el pe fata lui Laiotă şi pe o altă rudă a acestuia. — Textul slav şi trad. rom. la loc. cit. No. CXXVII, p. 157—159.

VORBEMERKUNG.

Die Urkunden, deren Abbildungen in diesem Album herausgegeben werden, befinden sich alle im Kronstädter Stadtarchive. Der slavische Text und die rumänische Uebersetzung sammt den zum Verständnisse ihres historischen Inhaltes nötigen Anmerkungen sind im ersten Bande meines Buches «Doemente privitoare la relațiile Țării Românești cu Brașovul și cu Țara Ungurească în see. XV și XVI» («Urkunden betreffend die Beziehungen der Walachei zu Kronstadt und zu Ungarn im XV. und XVI. Jahrhundert»), București 1905, zu suchen.

Meine Absicht war, dieses Album nach dem Absehlusse des zweiten Bandes als Anhang für beide Bände zugleich ersehen zu lassen. Die bewährte Zuvorkommenheit der Verlagsbuchhandlung Socecu hat es mir ermöglicht, die Herausgabe des ersten Teiles zu beschleunigen, und ich habe mich zu dieser abschnittweisen Veröffentlichung entschlossen, teils wegen der historischen, palaeographischen und diplomatischen Bedeutung der darin enthaltenen Abbildungen, teils wegen des immer mehr fühlbaren Bedürfnisses solcher Lehrmittel bei den Universitätsvorlesungen über rumänische Palaeographie und Diplomatie.

Neben den von D. A. Sturdza und L. Miletic veröffentlichten Faksimiles Kronstädter Urkunden werden diese sechsundzwanzig Stücke das Verständnis der diplomatischen Einleitung des besagten Buches einigermassen fördern.

Ausserdem haben die Kronstädter Urkunden schon längst die Aufmerksamkeit einiger fremden Gelehrten auf sich gezogen, denen dieser neue Beitrag zu ihrer näheren Erörterung hoffentlich willkommen sein wird. Dieser Umstand hat mich veranlasst, die beigegebenen Regesten auch in deutscher Sprache drucken zu lassen.

Die Abbildungen sind alle in natürlicher Grösse, ausgenommen die Nummern 1, 3, 5, 11, 18, 22, die mehr oder weniger verkleinert sind.

J. BOGDAN.

INHALT

No. 1. — Urkunde Dans II. vom 10. Nov. 1424, durch welche er aus Anerkennung für den König von Ungarn, der ihm das Recht zugestanden hatte, in seinem Lande Münzen zu prägen, den Kronstädtern einen neuen Zolltarif gewährt, der günstiger ist als die früheren Verträge, und gleichzeitig die Beschlagnahme von Waren und die Verhaftung von Personen untersagt. — Lateinischer Text in den «Relațiile Țării Românești cu Brașovul și cu Țara Ungurească în see. XV și XVI», Band I, No. XI, S. 24—27.

No. 2. — Mandat Raduls II., genannt Praznaglava, aus den J. 1424—27, kraft welchem er den Kronstädtern, Rosenauern und dem Burzenlande die früheren Handelsprivilegien bestätigt und dem «Tzar Alexander» befiehlt, darauf zu achten, dass die Zolleinnehmer von Rueär und von der Burg Dâmbovița diese Privilegien nicht verletzen. — Slavischer Text mit rumänischer Uebersetzung a. a. O. No. VII, S. 14—15.

No. 3. — Urkunde Dans II. vom 30. Januar 1431, kraft welcher er den Kronstädtern und Burzenländern das Handelsprivilegium Mirecas des Alten erneuert, die Beschlagnahme und Pfändung der Waren und die Verhaftung von Personen abstellt und für die Transitwaren eine Taxe von 3% festsetzt. — Slav. Text mit rum. Uebersetzung a. a. O. No. XVII, S. 33—36.

No. 4. — Brief Alexander-Aldeas vom 14. Juni 1431, worin er die ungarischen Behörden ersucht, Johann, dem Sohne des Gaspar aus der Langen Au, behülflich zu sein, den Griechen Femiano zu fangen, der mit gestohlenen Gegenständen aus seinem Schatze und Schulden an Johann, Sohn des Gaspar, hinterlassend aus dem Lande geflohen sei. — Lat. Text a. a. O. No. CCLI, S. 311.

No. 5. — Brief Alexander-Aldeas vom J. 1432 an den Palatin von Ungarn und an den Grafen von Temesvár, worin er diesen

mitteilt, dass die Türken mit 74,000 Mann gegen Siebenbürgen anrücken und dass er oder sein Bojar Albul mit ihnen zusammenkommen, sie aber im Kampfe verraten werden; er bittet sie, den türkischen Prätendenten Tschelebi, den Rivalen des Murad, mit einem Heere zu senden, und verspricht, es dahin zu bringen, dass die halbe Armee desselben zu Tschelebi übergehe; er brenne vor Begierde, sich an den Türken zu rächen. — Slav. Text mit rum. Uebersetzung a. a. O. No. XXX, S. 49—52.

No. 6. — Brief Albul's, Wornik des Alexander-Aldea, vom 2. April ca. 1431—33, worin er die Kronstädter versichert, dass er keine feindseligen Gedanken gegen sie hege und dass er ihnen die geschworene Treue bewahren werde. — Slav. Text mit rum. Uebersetzung a. a. O. No. CCVIII, S. 249.

No. 7. — Brief Wlads I. Dracul vom 7. Okt. 1434 an die Kronstädter, worin er diesen mitteilt, dass sie von Vitéz János die Nachricht, die er einen Tag früher in Merglindéal vom Kaiser Sigismund erhalten hatte, erfahren werden, und sie bittet, ihm ihre Hilfe nicht zu versagen. — Slav. Text mit rum. Uebersetzung a. a. O. No. XLIII, S. 65—66.

No. 8. — Brief Gherghe Iascars, Kämmerling Wlads I. Dracul, von ca. 1437, an die geschworenen Bürger von Kronstadt, worin er diese bittet, den Aschenbrenner Hanesch zu veranlassen, ihm die Summe von 10,000 Gulden und jene neun Zentner Wachs, die sein Knecht, gleichfalls Hanesch genannt, bei ihm zum Ankauf von Leinwand, Eisen, Stahl u. a. hinterlegt hatte, zurückzuerstatten; er bittet sie auch, einen anderen Knecht, Martin, dem er 1,000 Gulden anvertraute, damit dieser ihm Kupfer, Eisen, Stahl und Hafer kaufe, und bei dem er noch 7,500 Gulden hatte, gebunden zurückzuschicken; wenn sie diesem Ansuchen nicht nachkommen wollten, werde er es dem Woiwoden selbst überlassen, diese Summen einzutreiben. — Slav. Text mit rum. Uebersetzung a. a. O. No. CCXIII, S. 254—257.

No. 9. — Privilegium Wlads I. Dracul vom 3. Juli ca. 1441—42, kraft welchem er den Kronstädtern volle Handelsfreiheit in seinem Lande gewährt, mit der einzigen Einschränkung, keine anderen Dukaten zu importieren, sobald seine Dukaten erschienen sein werden, und kein Silber, Kupfer, noch Gulden zu exportieren. — Slav. Text mit rum. Uebersetzung a. a. O. No. LII, S. 75—76.

No. 10. — Brief Wlads I. Draeul vom Okt.—Dez. 1445 an die geschworenen Bürger von Kronstadt, worin er von ihnen Waffen und Munition verlangt, zur Verstärkung der vor Kurzem von den Türken genommenen Festung Giurgiu. — Slav. Text mit rum. Uebersetzung a. a. O. No. LV, S. 80.

No. 11. — Brief Wlads I. Draeul von ea. 1438—46 an die geschworenen Bürger von Kronstadt, worin er verlangt, ihm einige Leute aus der Feste Törzburg auszuliefern, die seinen Untertanen Zanvel ermordet und ihm das Geld, die Kleider und die Waffen geraubt haben; im Gegenfalle droht er, sich zu rächen. — Slav. Text mit rum. Uebersetzung a. a. O. No. LVI, S. 81—82.

No. 12. — Brief Wladislaws II. von ea. 1451—52 an die geschworenen Bürger von Kronstadt, worin er klagt, dass, obwohl er allen freundschaftlichen Verpflichtungen ihnen gegenüber Genüge getan habe und obwohl er der Krone Ungarns treu geblieben sei, der Reichsverweser von Ungarn, Johann Hunyadi, ihm die Lehen Fogaraseh und Amlasch, die er selbst um den Preis seines Lebens zu verteidigen entschlossen sei, wegnehmen wolle. — Slav. Text mit rum. Uebersetzung a. a. O. No. LXIII, S. 85—87.

No. 13. — Brief Dans, des Prätendenten, vom J. 1460 an die geschworenen Bürger von Kronstadt, worin er sie verständigt, dass ihm der König von Ungarn gestattet habe, mit Hilfe Siebenbürgens (Ardeal, Erdély), des Burzenlandes und der Szekler in die Walaehci einzurücken, um den Draeul (Wlad Tzepesch) von dort zu vertreiben; er ersucht sie auch um Unterstützung mit Waffen und Kleidern. — Slav. Text mit rum. Uebersetzung a. a. O. No. LXXX, S. 102—103.

No. 14. — Brief Raduls III. des Schönen vom 19. Februar ea. 1463—70 an die geschworenen Bürger von Kronstadt, worin er sie ersucht, die Summe von 11,500 Gulden, die sie der Walaehci schuldeten, zu zahlen, da er ihnen sonst nicht mehr gestatten werde, in seinem Lande Handel zu treiben. — Slav. Text mit rum. Uebersetzung a. a. O. No. LXXXII, S. 106—107.

No. 15. — Brief Raduls III. des Schönen vom 6. März 1470 an die geschworenen Bürger von Kronstadt, worin er erklärt, dass er den Kronstädtern gestattet, in seinem Lande Handel zu treiben und alles zu kaufen, ausgenommen Fuchse, Marder und Luchse; er verlangt aber seinerseits, dass auch sie den Kaufleuten aus der

Walaehci gestatten, Handel bei ihnen zu treiben oder nach Ungarn zu reisen, bis Grosswardein. — Slav. Text mit rum. Uebersetzung a. a. O. No. LXXXIII, S. 107—109.

No. 16. — Brief Basarabas II. des Alten vom Juni—Dez. 1474 an die geschworenen Bürger von Kronstadt, worin er sich beklagt, dass sie gegen jeden Brauch seine Gesandten aufhalten; er ersucht sie, auf seine Gesandtschaft zu antworten, entweder durch seinen Vertrauensmann oder durch einen Vertrauensmann ihrerseits, dem er ein freies Geleite gewährleistet. — Slav. Text mit rum. Uebersetzung a. a. O. No. XC, S. 116—117.

No. 17. — Brief Basarabas III. des Jüngeren vom Sept. 1474 an die geschworenen Bürger von Kronstadt, worin er sie bittet, die Krieger, die zu ihm kommen wollen, um ihm und dem König zu dienen, nicht daran zu verhindern. — Slav. Text mit rum. Uebersetzung a. a. O. No. CV, S. 131—132.

No. 18. — Urkunde Wlads II. Tzepesch vom 7. Okt. 1476, kraft welcher er den Kronstädtern und dem Burzenlande die von seinem Grossvater Mircea und seinem Vater Wlad gewährten Handelsprivilegien bestätigt: er hebt die Marktzölle auf, gestattet den Handel mit Wachs und stellt die Zolltaxen wieder her, wie sie vor ihm und während seiner ersten Regierung bestanden haben. — Slav. Text mit rum. Uebersetzung a. a. O. No. LXXIV, S. 95—97.

No. 19. — Brief Basarabas III. des Jüngeren vom 13. März 1477 an seinen Freund Cârstea den Roten und an die geschworenen Bürger von Kronstadt, worin er diesen seine Hoffnung, bald sein Land zu erringen, mitteilt und sie seiner Freundschaft versichert; er bittet sie darum, seinem Abgesandten Cârstea bei der ihm anvertrauten Mission behülflich zu sein. — Slav. Text mit rum. Uebersetzung a. a. O. No. CVI, S. 133—134.

No. 20. — Brief Basarabas III. des Jüngeren vom Nov.—Dez. 1477 oder vom Anfange 1478 an die geschworenen Bürger von Kronstadt, worin er diese benachrichtigt, dass er den Thron der Walaehci bestiegen habe und dass er ihr Freund bleiben werde, wie er dies auch während seines Aufenthaltes bei ihnen und bei den Türken gewesen sei; er ersucht sie, einen Gesandten zu ihm zu senden, mit dem er einen Vertrag über den freien Handel abschliessen wolle. — Slav. Text mit rum. Uebersetzung a. a. O. No. CVII, S. 134—135.

No. 21. — Brief Basarabas III. des Jüngeren von 1478 an die geschworenen Bürger Johannes Kraus und Paul, worin er sie bittet, seine Gegner aus Kronstadt zu vertreiben und ihm zu berichten, von wem diese gegen ihn unterstützt werden; er meldet ihnen zugleich, dass die Türken die Städte Kroja, Drevos, Leš und Žabijak erobert haben und nun die Stadt Skutari belagern. — Slav. Text mit rum. Uebersetzung a. a. O. No. CXIII, S. 140—142.

No. 22. — Brief Stans Cortofleš und Cârjäs, Abgesandte Basarabas III. des Jüngeren an Stephan Báthory, vom J. 1478, worin sie ihrem Herrn kundgeben, dass Báthory, im Einverständnisse mit den königlichen Gesandten N. Bánfy und P. Kinizsy, ihm den Frieden gewährt habe. — Slav. Text mit rum. Uebersetzung a. a. O. No. CCXXII, S. 269—270.

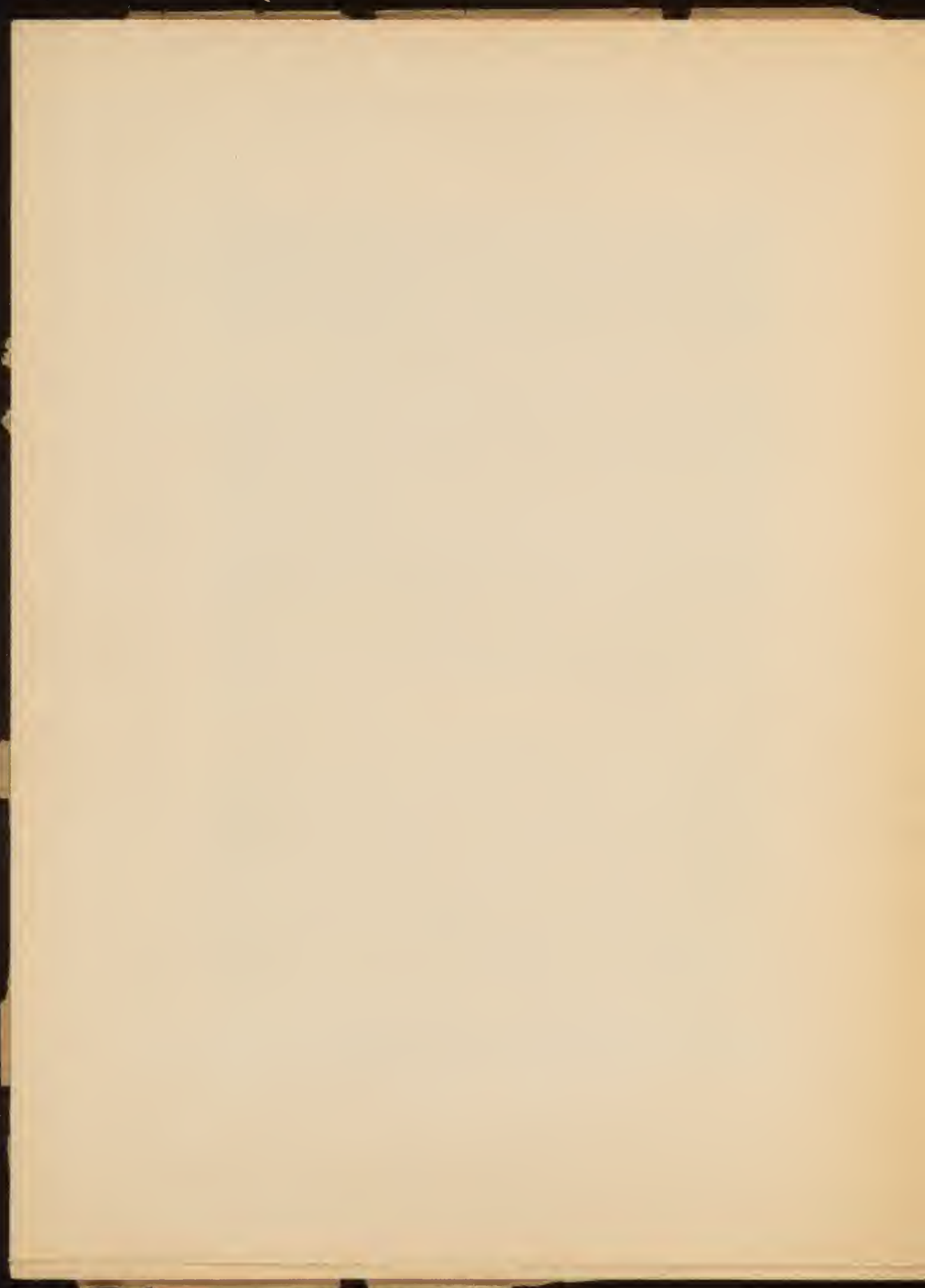
No. 23. — Brief Basarabas III. des Jüngeren vom Sept.—Okt. 1479 an die geschworenen Bürger von Kronstadt, worin er sie versichert, dass er in der Zeit des türkischen Zuges nach Siebenbürgen durch Bitten und List versucht habe, den Ali-beg von Kronstadt ab- und nach Hermannstadt hinzulenken; er werde fortfahren, ihr Freund zu sein und sie gegen die Türken in Schutz zu nehmen, wenn sie seine Feinde aus ihrer Mitte vertreiben, sonst werde er persönlich kommen, sie zu plündern; die Gesandten und Kaufleute sollen frei verkehren. — Slav. Text mit rum. Uebersetzung a. a. O. No. CXX, S. 147—149.

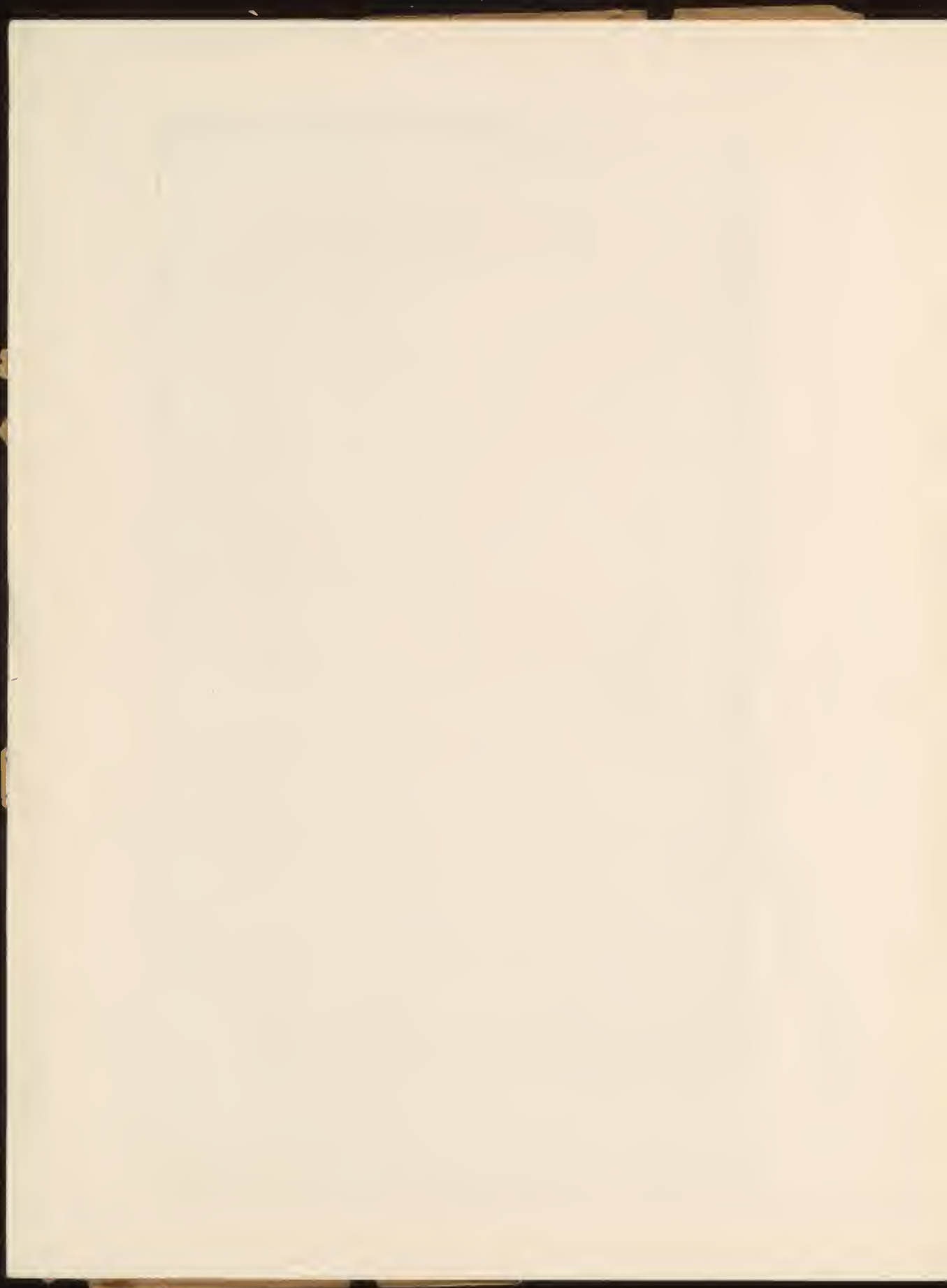
No. 24. — Brief Basarabas III. des Jüngeren vom Dez. 1479 an die geschworenen Bürger von Kronstadt, worin er ihnen mitteilt, dass er nicht ihr Freund sein könne, so lange sie den Laiotä (Basaraba den Alten) und dessen Bojaren bei sich beschützen, die seine und der Christenheit Feinde sind und die seit der Berufung Wlads Tzepesch in das Land und bis zum Zuge Ali-begs nach Siebenbürgen ununterbrochen den Türken ergeben und ihre Führer durch die Walachei, Moldau, Siebenbürgen und Ungarn waren; er ersucht sie, ihm das von Laiotä gestohlene Vermögen zurückzuerstatten; Báthory solle seine Gesandten freilassen und einen Vertrauensmann als Gesandten schicken; sie sollten gleichfalls einen Vertrauensmann senden. — Slav. Text mit rum. Uebersetzung a. a. O. No. CXXI, S. 149—151.

No. 25. — Proklamation Basarabas III. des Jüngeren vom Dez. 1479 oder vom Anfange 1480 an die Bewohner des Burzenlandes, in

welcher er sagt, dass die Leiden, welche sie bis jetzt zu erdulden hatten, von Laiotă und Udriște verschuldet worden seien, dass er sein Vermögen geopfert habe, um ihnen seitens der Türken den Frieden zu sichern, und dass er sie auch fernerhin vor den Türken schützen werde, wenn sie darauf dringen, dass ihm die Kronstädter sein bei ihnen befindliches Vermögen zurückgeben. — Slav. Text mit rum. Uebersetzung a. a. O. No. CXXIII, S. 152—154.

No. 26. — Brief Basarabas III. des Jüngeren aus der ersten Hälfte des J. 1480 an die geschworenen Bürger von Kronstadt, worin er sich beklagt, dass ihm Stephan Báthory die Gesandten nicht zurückschicke, ihm den Schatz nicht zurückstelle und seine Verwandten (die Frau, die Grossmutter und die Schwester), für die er ihm 2,000 Gulden verlange, nicht in Freiheit setze; er benachrichtigt sie, dass er einige Gefangene, die er auf Drängen Báthorys in Freiheit gesetzt hatte, wieder in Eisen habe schlagen lassen; wenn sie aber seine Gattin in Freiheit setzen, werde auch er die Tochter Laiotăs und eine andere Verwandte desselben freilassen. — Slav. Text mit rum. Uebersetzung a. a. O. No. CXXVII, S. 157—159.

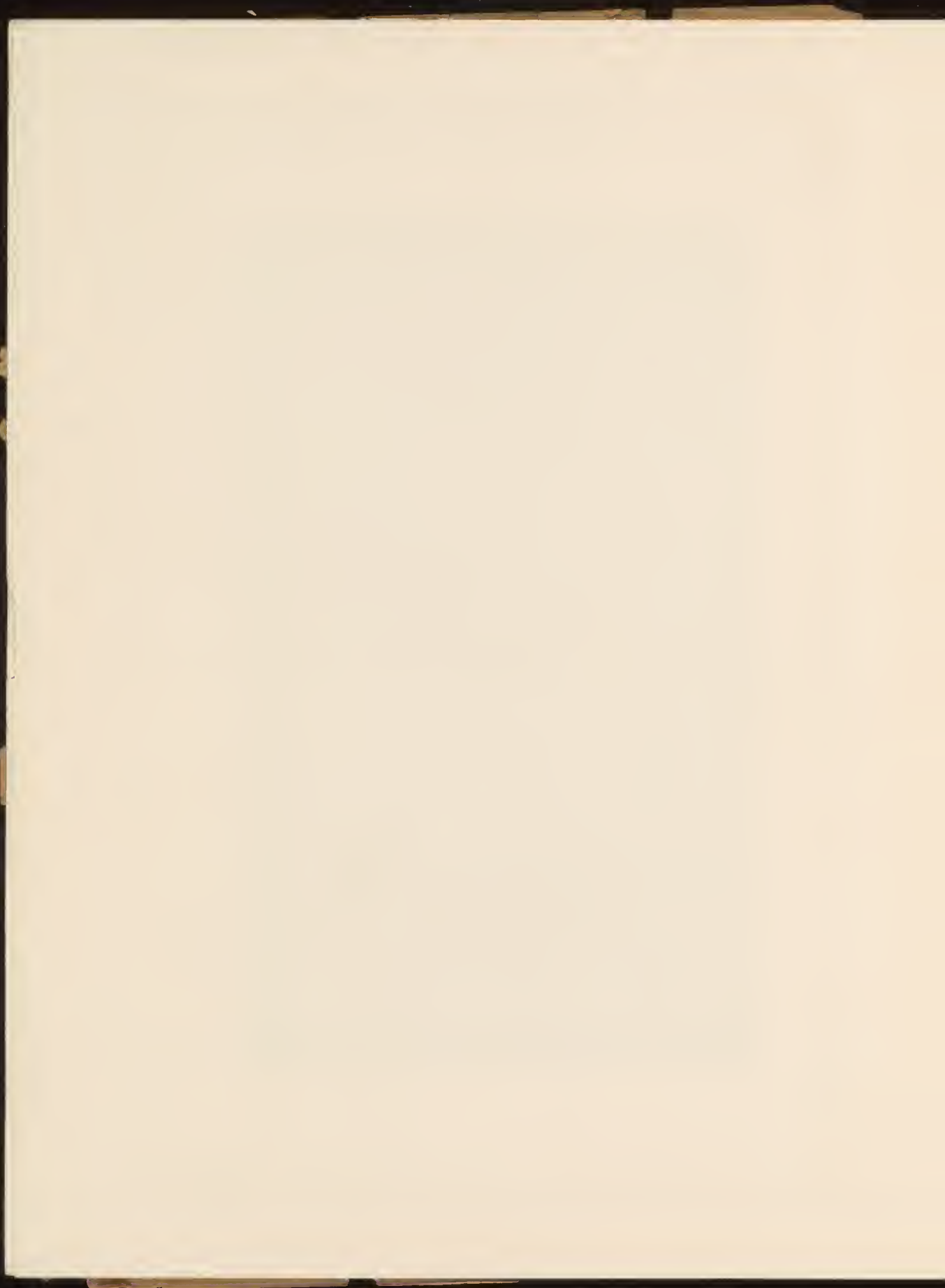


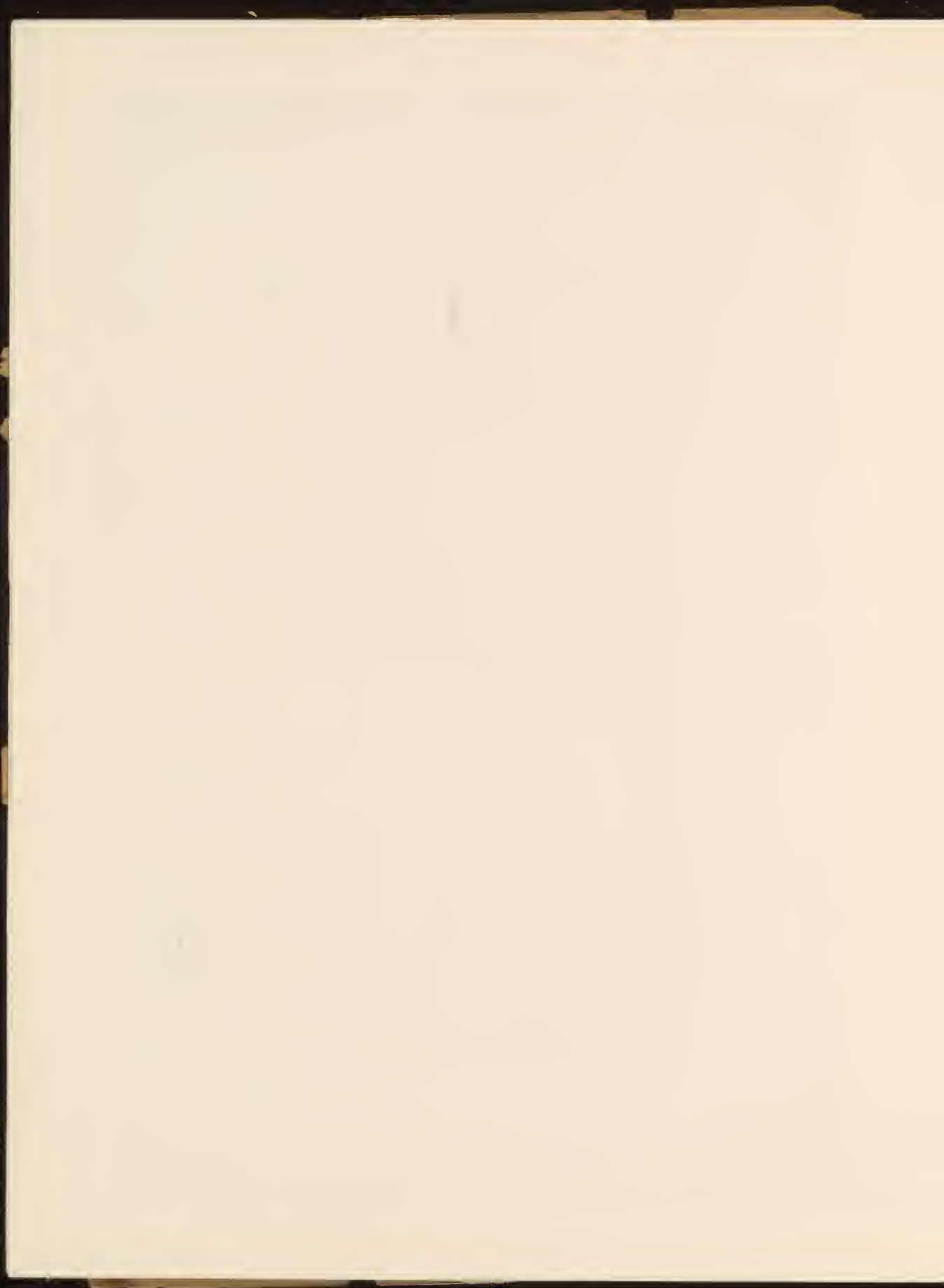


299. 2
 фидань ридре нивин. она одан сум чрвхъ чам нмъ. рдсе нумноуто
 а мхуйнисон. н да раамн. сие вурмо гадми. трдгчре в рш та сен.
 н да жна уе. н абсе н. се иди ерд вди сон. нуа цо нмъ е. об ста орна о
 раомн. хрн се вх н рд сонн. ца са нмъ е. шт д бо м е н га д ми.
 стук о ж е р е д н мъ е а хрн шд. н т рн ст в ми. та ш рд ч рн да е з д р е.
 а р е м т о т т и е а д м е. а д р н е р д. д мъ д в г р б т т и. д д р н мъ да мъ.
 чо е р д и о. д мъ д д р м е с мъ е т д ч и н н. н кан дн бо ц д в н т д. а р м е
 сто да бо ан и е. н ст ан т т д. х е р е д а н мъ в у н мъ д. сто м е ж е н т о с а ж н
 ста е р е н. д н мъ ш д р м е. т р д р д а к о. н м а т р и к т и р е т а к и о л а н н о р г а
 ш т а д м н. д н м о мъ т о ш о р н мъ д а м н.

PORUNGA LUI RADUL II PRAZNAGLAVA DIN 121-27.

NANDAT RADULS II, GENANT PRAZNAGLAVA, AYS DEN 1. 121-27.









510.
 Якоже нѣмъ блж. герм. епископъ штеффенъ лавренцъ хтв. епископу д. н. спр
 изъсѣдъ го воритъ въ томъ блж. епископу. Якоже господъ хтв. епископу
 и въ дѣлахъ н. прѣсвѣтлостимъ санъ г. вѣнчавъ блж. епископу. И дѣла
 дѣмъ тѣмъ оманъ блж. епископу хтв. епископу. И тѣмъ оманъ хтв. епископу
 въ прѣсвѣтлостимъ блж. епископу хтв. епископу. И тѣмъ оманъ хтв. епископу
 въ епископѣ блж. епископу. Слово г. н. и н. епископу. С. н. ж. д. н. ж.
 м. п. т. по. н. т. епископу. Якоже тѣмъ блж. епископу. И тѣмъ оманъ хтв. епископу
 амъ прѣсвѣтлостимъ блж. епископу. И тѣмъ оманъ хтв. епископу.

† герман. епископу



SCRISORIEA LUI ALBUȚĂ, VORNICUL LUI ALEXANDRU-AUDEA,
 DIN 2 APRILIE C. 181—83.

BRIEF ALBUȚĂS, VORNICUL DIBS ALEXANDRU-AUDEA,
 VOM 2. APRIL C.A. 181—83.



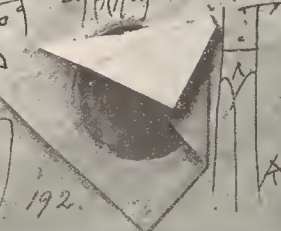




MAGISTRATO ANTONI
DEI CITTÀ DI KRONSTADT

Handwritten Latin text, likely a privilege or charter, dated 1451-52. The text is written in a cursive script and contains several lines of text, some of which are crossed out or corrected. The text is surrounded by a decorative border.

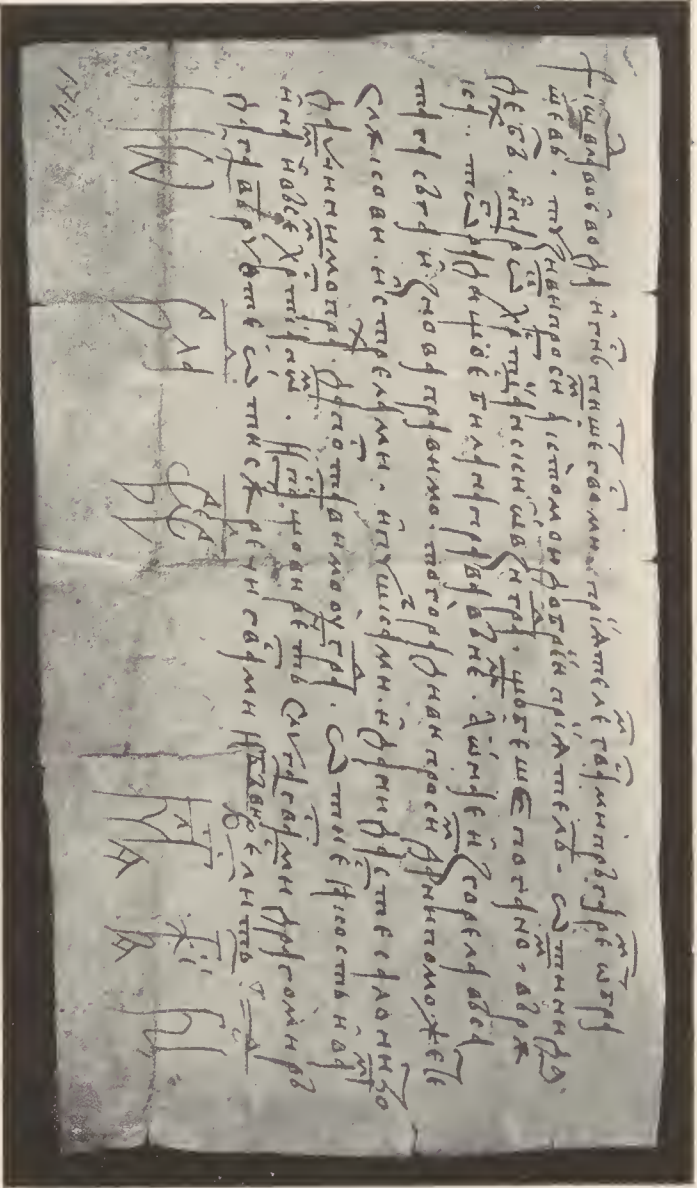
192.



PORUNCA LUI VLAD I DRACUL DELA 3 IULIE C. 1451—52.

PRIVILEGIUM WLADIS I. DRACUL VOM 3. JULI CA. 1451—52.





SARGANDEA LUI VLAD I DRACUL DIN OCT.—DEC. 1415.

BRIPPE VLADIS I DRACUL VOM OKT.—DEC. 1415.



+ шваб до вора и ема. пише га омн. приа теле га омн. бра шваб до в
 грав а се ма. и в сеи бр се а е ли са. же и ма ли. и се же се е до бра з де
 те. сеф сови ма до н а б р а. за щ и п т и ш т и р а ч и н о г р а х с и п о л д г а
 и н д о б н т т o ф а в р а d a m o f a n e x a d e. и ю щ е с е т т а м х ч и и ш с e a a d
 т д i c a f e p e m i i n. г а м и и с o f d u d a m a. т р а. ф а i e с e м а ч и т e c a x i i n a
 м e n e. т т o г o p d i m d e d o t o r o b p a ч и c d t p o г o d i z a n e l d. f a d ш и л o e
 и т p a f d e x i z e z i n c t a t t i f a g o x a b n e. и в e л e n d o b n t t o m y.
 d a d ш и л o e. и и c o e z o n e ч и n a. a x i i n c t a d o b a x o d a m o b o n o r d
 c e x p d a. т t p a f d e i t e v o r i j. н e ч e c t e л и м и d a t t e i a b p a ч и t t o г o
 и o p a f l u c h u n e c a d o b n t t o c o m e x a b z e l i d a b c t o n i n f l o r i j. и
 e c t o n t e t t e. и c e b a t m. и p y t t i c e m i w i n t p e d. и n v i e c e. c t a d e t r
 и t p a d e t t e i m d a m a i n f l o r i j. и c o r a d i n a t t i d. н e ч e c t e л и m i d
 e f a d e c a a p a f m u d a t t i n i c t o n z n a d o b n t t o. ц o c h d c h i n n a
 т t o i n g r a. и n f a d. т t o z n a d e f a d i c e c a n f o d ш n a d a p o n t d i c o
 e n z n a d e t t i c e m a t. ю щ e m a c r a m a t p a f c y x i e c t a d
 п o g n b o m o e m d o b p u c h e m. a x a n c h a i n c e b i t t n d a d x e n c e c a d e
 и n o n e c e b n t t i n

+ H W
 154.

B A
 P P

MAGISTRATS Archiv
 LAPOSTOLNOSTABT

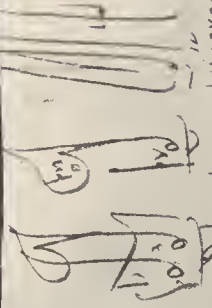
H A
 B A
 P P

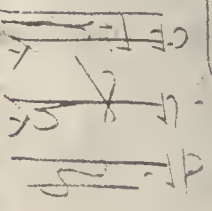




11
 12
 13
 14
 15
 16
 17
 18
 19
 20
 21
 22
 23
 24
 25
 26
 27
 28
 29
 30
 31
 32
 33
 34
 35
 36
 37
 38
 39
 40
 41
 42
 43
 44
 45
 46
 47
 48
 49
 50
 51
 52
 53
 54
 55
 56
 57
 58
 59
 60
 61
 62
 63
 64
 65
 66
 67
 68
 69
 70
 71
 72
 73
 74
 75
 76
 77
 78
 79
 80
 81
 82
 83
 84
 85
 86
 87
 88
 89
 90
 91
 92
 93
 94
 95
 96
 97
 98
 99
 100

MAGISTRATS-AMT
DER STADT KINGSLEIGH

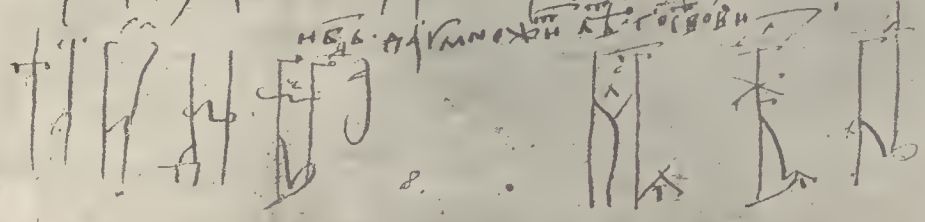






MAGISTRATS AMT
DER STADT KRONSTADT

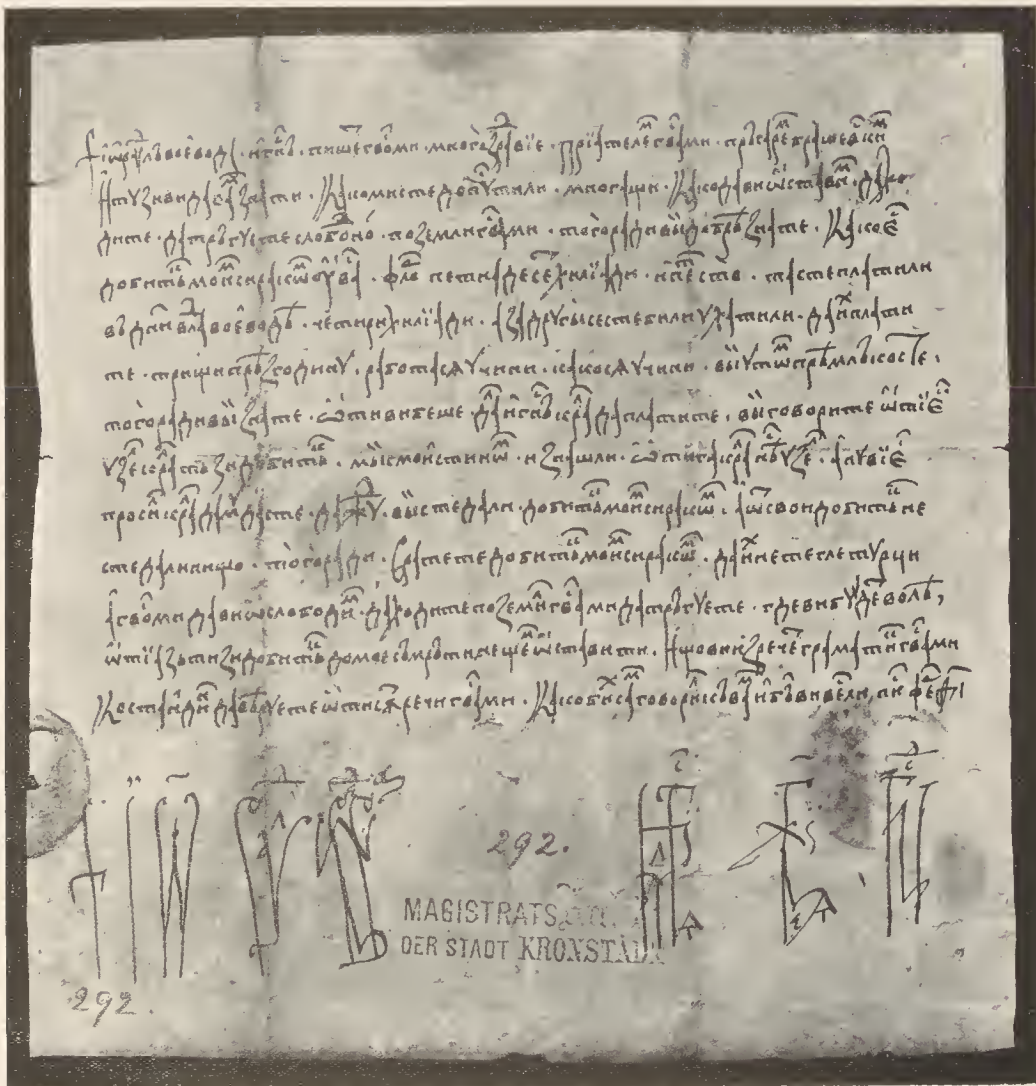
Якоже воевода Фруштеньскъ въ все земь в у ро.
 владѣхъ ико пише гвѣмъ любовное поклонение.
 прѣносѣ. чѣмъ и въ село в змѣхъ ерѣтизмъ роли
 чѣ земь и жупецъ в брѣшѣ и прѣтѣ рѣ. (сѣкомъ)
 роу и тѣмъ. и прѣтѣ. прѣтѣ мѣ. и змѣтѣ етѣтѣ
 те. и в стѣи. и рѣ. и свѣи. и в рѣ. и рѣ. и мѣ. и гвѣмъ
 и рѣ. и земь. и рѣ. и сѣкомъ. и крѣ. и сѣ. и вѣ. и рѣ. и
 вѣ. и тѣ. и мѣ. и рѣ. и в земь. и земь. и мѣ. и прѣтѣ
 гвѣ. и стѣ. и в. и мѣ. и стѣ. и рѣ. и тѣ. и в. и мѣ. и
 и рѣ. и в. и вѣ. и вѣ. и мѣ. и сѣ. и вѣ. и мѣ. и рѣ. и
 чѣ. и вѣ. и тѣ. и вѣ. и вѣ. и мѣ. и сѣ. и вѣ. и мѣ. и рѣ. и
 и. и вѣ. и рѣ. и мѣ. и сѣ. и вѣ. и мѣ. и рѣ. и
 жѣ. и вѣ. и рѣ. и мѣ. и сѣ. и вѣ. и мѣ. и рѣ. и
 гѣ. и вѣ. и рѣ. и мѣ. и сѣ. и вѣ. и мѣ. и рѣ. и



SCRISOAREA LUI DAN PRETENDENTUL DIN 1460.

BRIEF DANS, DES PRÉTENDENTES, VOM J. 1460.





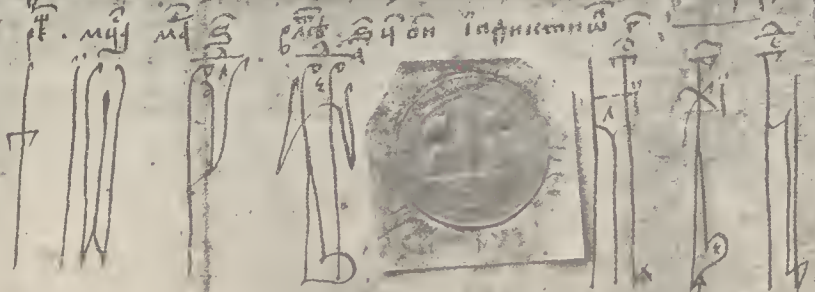
SCRISOAREA LUI RADUL III CEL FRUMOS
DIN 19 FEVR. C. 1463 - 70.

BRIEF RADULS III. DES SCHÖNEN
VOM 19. FEBR. CA. 1463 - 70.



MAGISTRAT DER STADT KRONSBACH

Handwritten text in a Gothic script, likely a Latin document. The text is arranged in several lines across the page, with some lines starting with large initial letters. The script is dense and characteristic of the late medieval period.



236.

SCRISOAREA LUI RADUL III CEL FRUMOS DELA 6 MARTIE 1470.

BRIEF RADULS III. DES SCHÖNEN VOM 6. MÄRZ 1470.



DER STAOT KRONSTADT

Handwritten text in a Gothic script, likely a historical document or letter. The text is dense and covers most of the page area.

70.

SCRISOAREA LUI HANARABA II CEL BĂTRÂN
DIN IUNIE—DEC. 1474

BRIEF HANARABAS II. DES ALTEN
VOM JUNI—DEZ. 1474



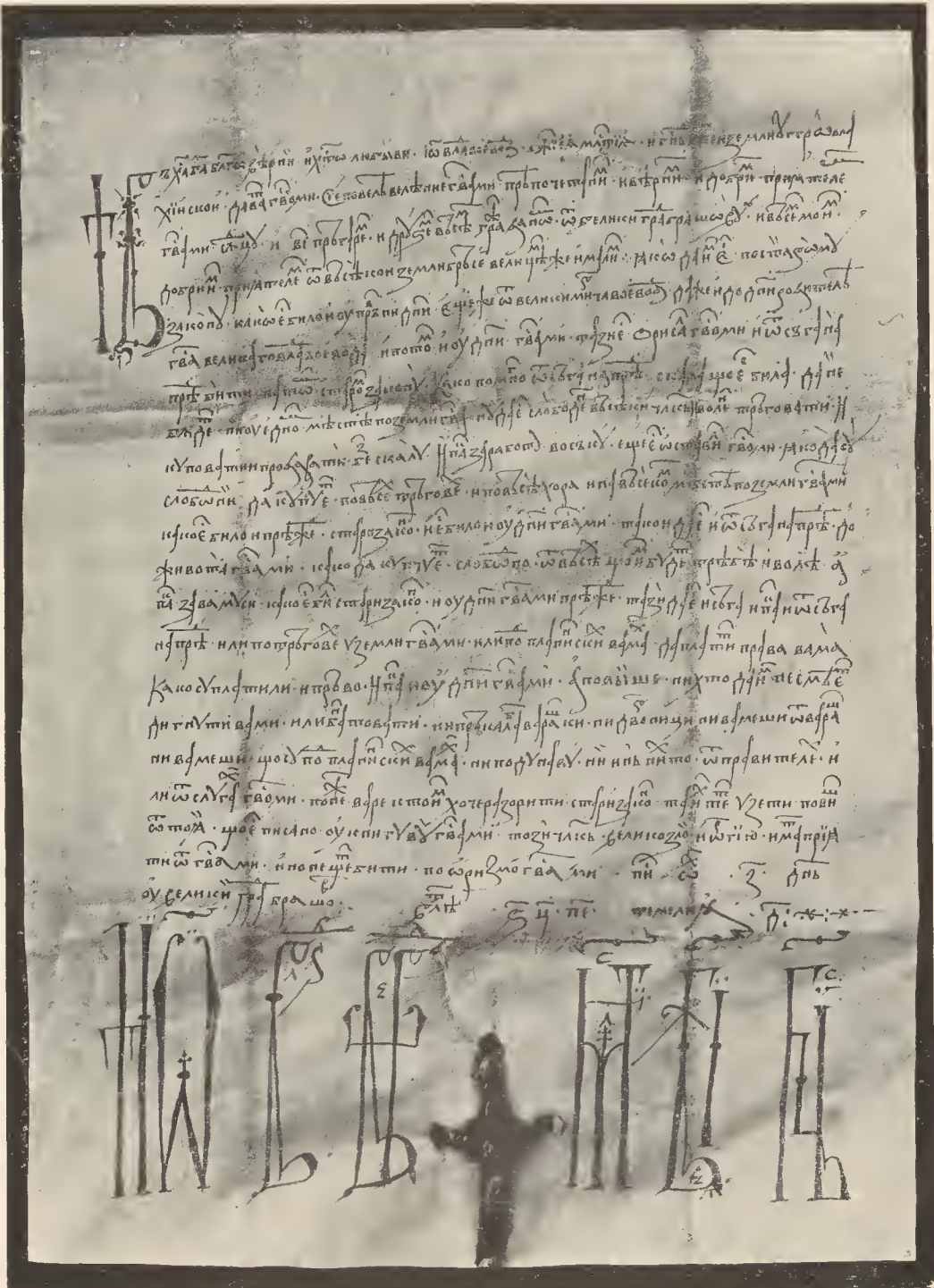
фидше промъ тѣмъ наемцимъ срднѣмъ сѣмъ въ ршо ѿ рѣднѣ
 претѣтѣ прѣсрѣтѣ и тѣмъ прѣсрѣтѣ срднѣмъ прѣсрѣтѣ и тѣмъ
 адруссомъ прѣсрѣтѣ и тѣмъ прѣсрѣтѣ и тѣмъ прѣсрѣтѣ и тѣмъ
 дѣи прѣсрѣтѣ и тѣмъ прѣсрѣтѣ и тѣмъ прѣсрѣтѣ и тѣмъ
 прѣсрѣтѣ и тѣмъ прѣсрѣтѣ и тѣмъ прѣсрѣтѣ и тѣмъ прѣсрѣтѣ
 ѣтѣмъ прѣсрѣтѣ и тѣмъ прѣсрѣтѣ и тѣмъ прѣсрѣтѣ и тѣмъ
 прѣсрѣтѣ и тѣмъ прѣсрѣтѣ и тѣмъ прѣсрѣтѣ и тѣмъ прѣсрѣтѣ

фидше промъ тѣмъ наемцимъ срднѣмъ сѣмъ въ ршо ѿ рѣднѣ
 претѣтѣ прѣсрѣтѣ и тѣмъ прѣсрѣтѣ срднѣмъ прѣсрѣтѣ и тѣмъ

SCRIBSORIA LUI BASARABA III CEL TANAR
DIN SEPT. 174

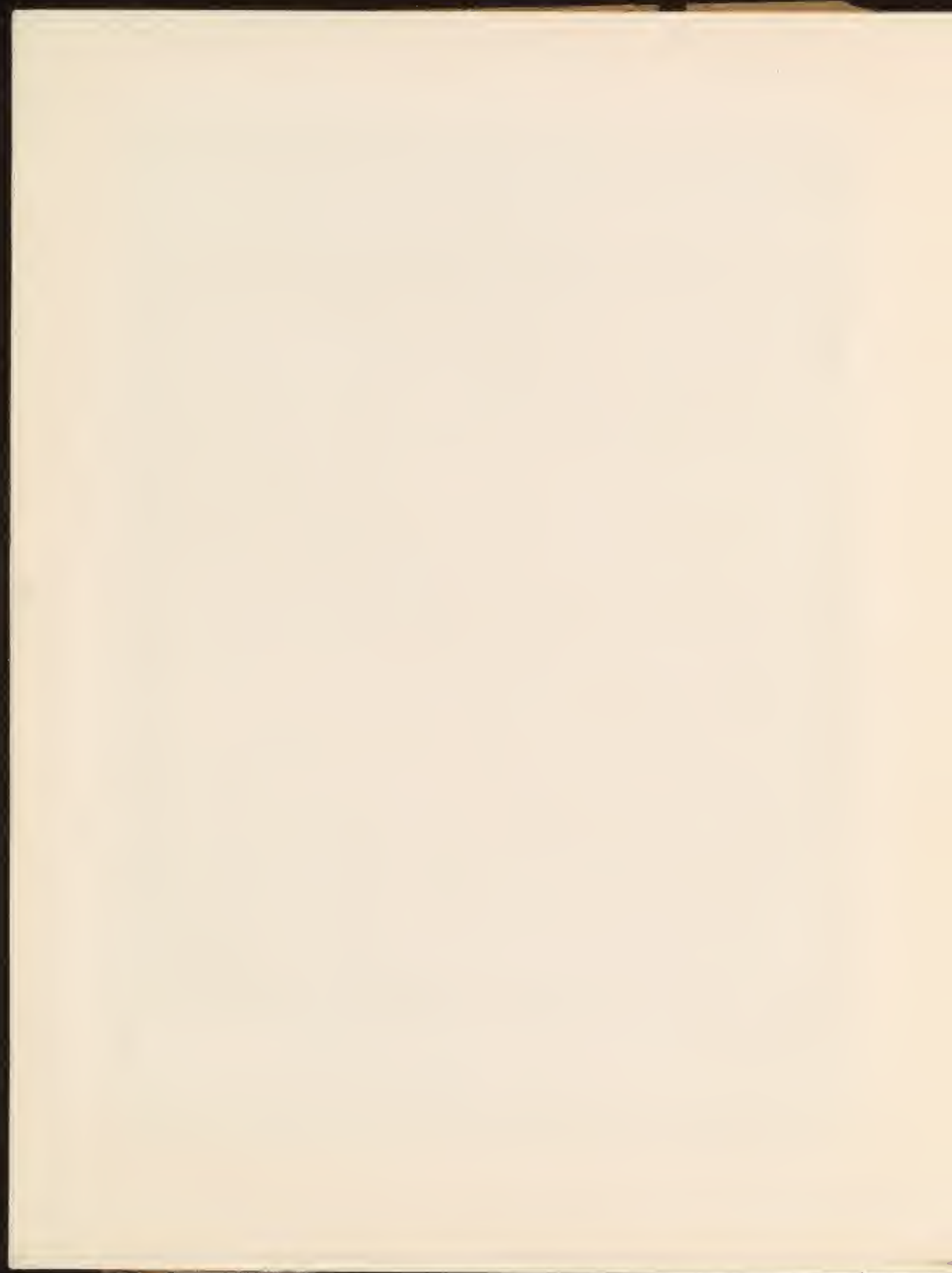
BRIEF BASARABAS III DES JUNGHEINEN
VOM SEPT. 174.

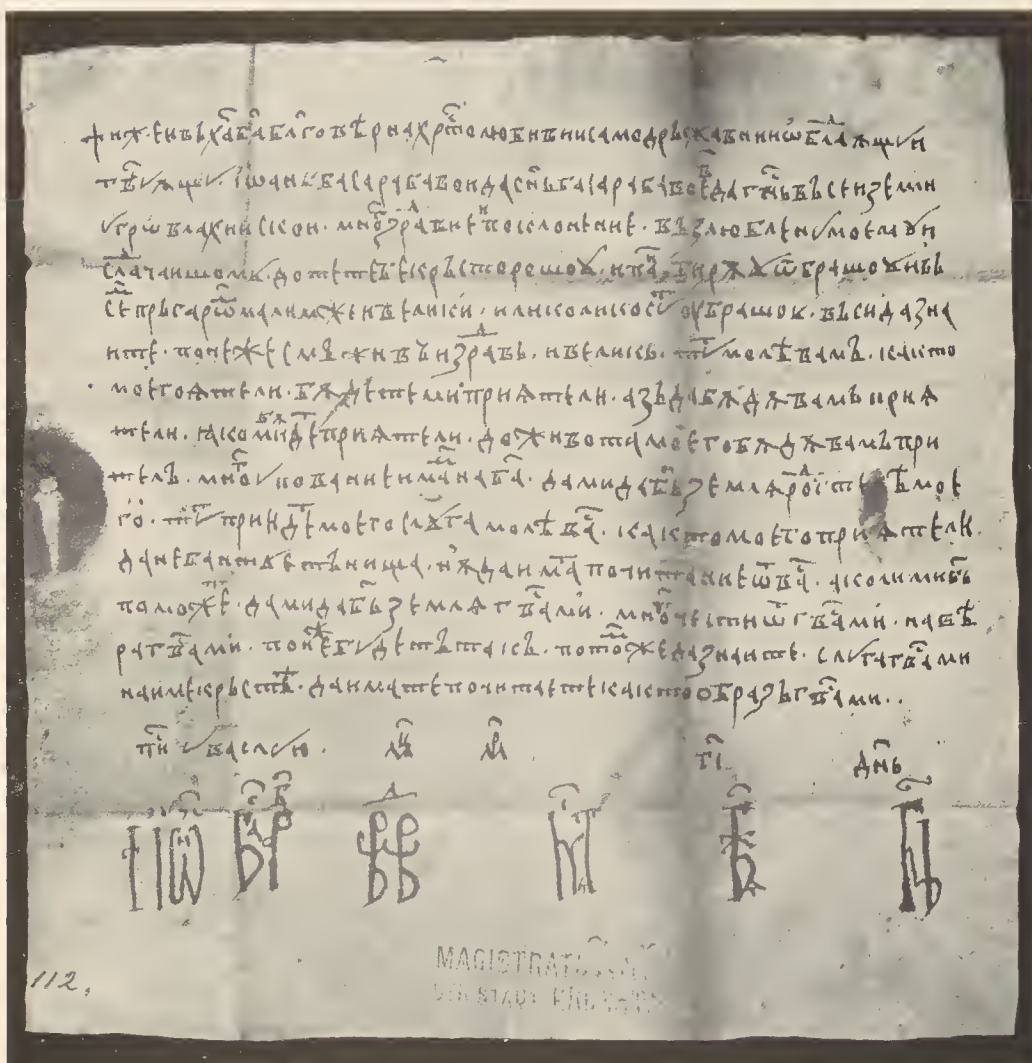




IRISOVUL LUI VLAD II TEPEȘ DIN 7 OCT. 1476.

URKUNDE WLADS II. TZEPEȘII VOM 7. OKT. 1476.





SCRISOAREA LUI BASARABA III CEL TANAR
DIN 13 MARTIE 1477.

BRIEF BASARABAS III. DES JÜNGEREN
VOM 13. MÄRZ 1477.





MAGISTRATS...
DER STADT...

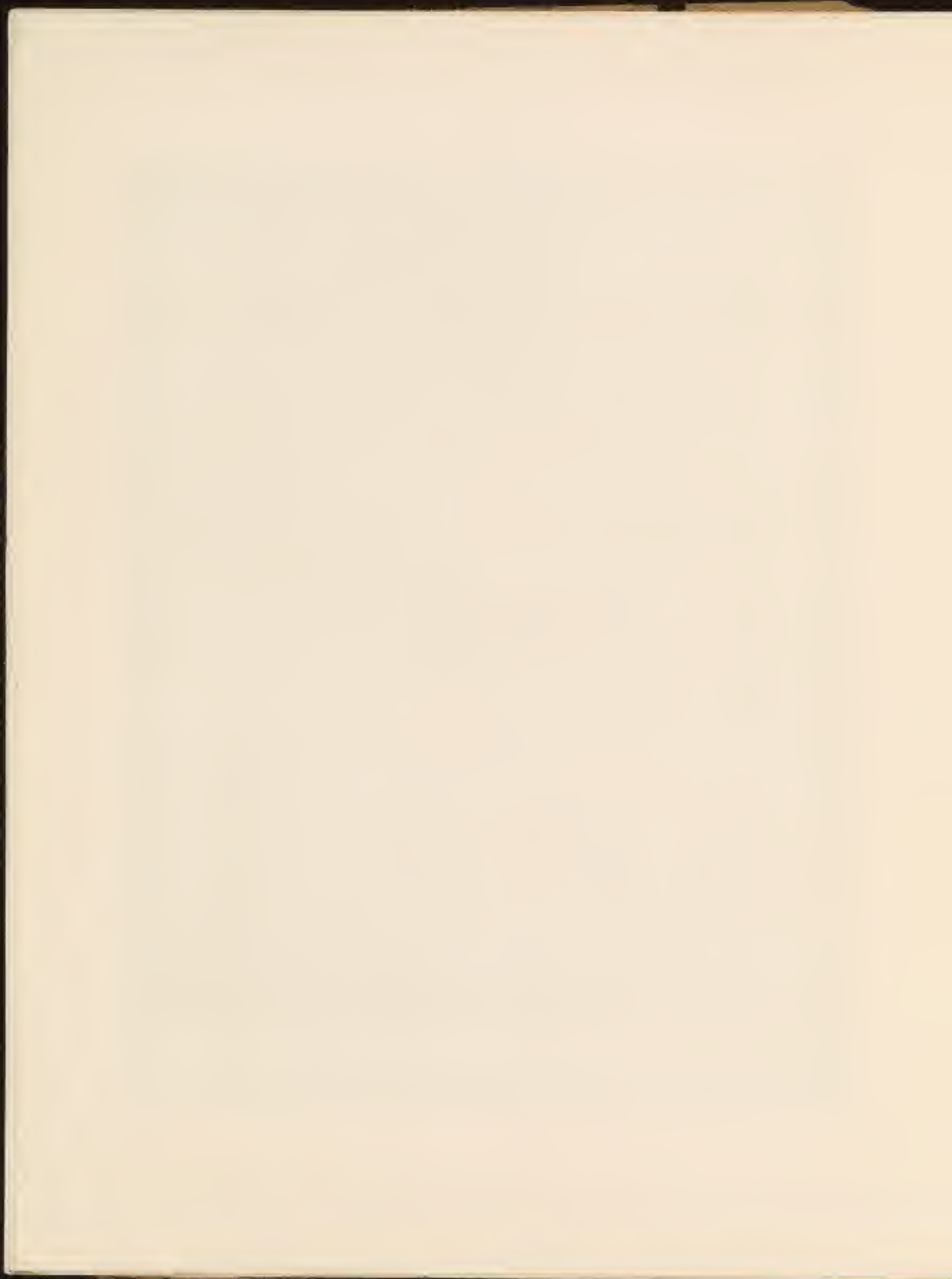
Handwritten text in Cyrillic script, likely a historical document or letter. The text is dense and appears to be a formal communication, possibly a letter from Basarab III, Des Jüngerer, as indicated by the caption. The script is written in a cursive style typical of the period.

Handwritten signatures or initials in Cyrillic script, located at the bottom left of the document.

Handwritten signatures or initials in Cyrillic script, located at the bottom right of the document.

SCRISOAREA LUI BASARABA III CEL TĂNĂR DIN 168.

BRIEF BASARABAS III. DES JÜNGEREN VOM J. 168.



2. 1. 2. 3. 4. 5. 6. 7. 8. 9. 10. 11. 12. 13. 14. 15. 16. 17. 18. 19. 20. 21. 22. 23. 24. 25. 26. 27. 28. 29. 30. 31. 32. 33. 34. 35. 36. 37. 38. 39. 40. 41. 42. 43. 44. 45. 46. 47. 48. 49. 50. 51. 52. 53. 54. 55. 56. 57. 58. 59. 60. 61. 62. 63. 64. 65. 66. 67. 68. 69. 70. 71. 72. 73. 74. 75. 76. 77. 78. 79. 80. 81. 82. 83. 84. 85. 86. 87. 88. 89. 90. 91. 92. 93. 94. 95. 96. 97. 98. 99. 100. 101. 102. 103. 104. 105. 106. 107. 108. 109. 110. 111. 112. 113. 114. 115. 116. 117. 118. 119. 120. 121. 122. 123. 124. 125. 126. 127. 128. 129. 130. 131. 132. 133. 134. 135. 136. 137. 138. 139. 140. 141. 142. 143. 144. 145. 146. 147. 148. 149. 150. 151. 152. 153. 154. 155. 156. 157. 158. 159. 160. 161. 162. 163. 164. 165. 166. 167. 168. 169. 170. 171. 172. 173. 174. 175. 176. 177. 178. 179. 180. 181. 182. 183. 184. 185. 186. 187. 188. 189. 190. 191. 192. 193. 194. 195. 196. 197. 198. 199. 200. 201. 202. 203. 204. 205. 206. 207. 208. 209. 210. 211. 212. 213. 214. 215. 216. 217. 218. 219. 220. 221. 222. 223. 224. 225. 226. 227. 228. 229. 230. 231. 232. 233. 234. 235. 236. 237. 238. 239. 240. 241. 242. 243. 244. 245. 246. 247. 248. 249. 250. 251. 252. 253. 254. 255. 256. 257. 258. 259. 260. 261. 262. 263. 264. 265. 266. 267. 268. 269. 270. 271. 272. 273. 274. 275. 276. 277. 278. 279. 280. 281. 282. 283. 284. 285. 286. 287. 288. 289. 290. 291. 292. 293. 294. 295. 296. 297. 298. 299. 300. 301. 302. 303. 304. 305. 306. 307. 308. 309. 310. 311. 312. 313. 314. 315. 316. 317. 318. 319. 320. 321. 322. 323. 324. 325. 326. 327. 328. 329. 330. 331. 332. 333. 334. 335. 336. 337. 338. 339. 340. 341. 342. 343. 344. 345. 346. 347. 348. 349. 350. 351. 352. 353. 354. 355. 356. 357. 358. 359. 360. 361. 362. 363. 364. 365. 366. 367. 368. 369. 370. 371. 372. 373. 374. 375. 376. 377. 378. 379. 380. 381. 382. 383. 384. 385. 386. 387. 388. 389. 390. 391. 392. 393. 394. 395. 396. 397. 398. 399. 400. 401. 402. 403. 404. 405. 406. 407. 408. 409. 410. 411. 412. 413. 414. 415. 416. 417. 418. 419. 420. 421. 422. 423. 424. 425. 426. 427. 428. 429. 430. 431. 432. 433. 434. 435. 436. 437. 438. 439. 440. 441. 442. 443. 444. 445. 446. 447. 448. 449. 450. 451. 452. 453. 454. 455. 456. 457. 458. 459. 460. 461. 462. 463. 464. 465. 466. 467. 468. 469. 470. 471. 472. 473. 474. 475. 476. 477. 478. 479. 480. 481. 482. 483. 484. 485. 486. 487. 488. 489. 490. 491. 492. 493. 494. 495. 496. 497. 498. 499. 500. 501. 502. 503. 504. 505. 506. 507. 508. 509. 510. 511. 512. 513. 514. 515. 516. 517. 518. 519. 520. 521. 522. 523. 524. 525. 526. 527. 528. 529. 530. 531. 532. 533. 534. 535. 536. 537. 538. 539. 540. 541. 542. 543. 544. 545. 546. 547. 548. 549. 550. 551. 552. 553. 554. 555. 556. 557. 558. 559. 560. 561. 562. 563. 564. 565. 566. 567. 568. 569. 570. 571. 572. 573. 574. 575. 576. 577. 578. 579. 580. 581. 582. 583. 584. 585. 586. 587. 588. 589. 590. 591. 592. 593. 594. 595. 596. 597. 598. 599. 600. 601. 602. 603. 604. 605. 606. 607. 608. 609. 610. 611. 612. 613. 614. 615. 616. 617. 618. 619. 620. 621. 622. 623. 624. 625. 626. 627. 628. 629. 630. 631. 632. 633. 634. 635. 636. 637. 638. 639. 640. 641. 642. 643. 644. 645. 646. 647. 648. 649. 650. 651. 652. 653. 654. 655. 656. 657. 658. 659. 660. 661. 662. 663. 664. 665. 666. 667. 668. 669. 670. 671. 672. 673. 674. 675. 676. 677. 678. 679. 680. 681. 682. 683. 684. 685. 686. 687. 688. 689. 690. 691. 692. 693. 694. 695. 696. 697. 698. 699. 700. 701. 702. 703. 704. 705. 706. 707. 708. 709. 710. 711. 712. 713. 714. 715. 716. 717. 718. 719. 720. 721. 722. 723. 724. 725. 726. 727. 728. 729. 730. 731. 732. 733. 734. 735. 736. 737. 738. 739. 740. 741. 742. 743. 744. 745. 746. 747. 748. 749. 750. 751. 752. 753. 754. 755. 756. 757. 758. 759. 760. 761. 762. 763. 764. 765. 766. 767. 768. 769. 770. 771. 772. 773. 774. 775. 776. 777. 778. 779. 780. 781. 782. 783. 784. 785. 786. 787. 788. 789. 790. 791. 792. 793. 794. 795. 796. 797. 798. 799. 800. 801. 802. 803. 804. 805. 806. 807. 808. 809. 810. 811. 812. 813. 814. 815. 816. 817. 818. 819. 820. 821. 822. 823. 824. 825. 826. 827. 828. 829. 830. 831. 832. 833. 834. 835. 836. 837. 838. 839. 840. 841. 842. 843. 844. 845. 846. 847. 848. 849. 850. 851. 852. 853. 854. 855. 856. 857. 858. 859. 860. 861. 862. 863. 864. 865. 866. 867. 868. 869. 870. 871. 872. 873. 874. 875. 876. 877. 878. 879. 880. 881. 882. 883. 884. 885. 886. 887. 888. 889. 890. 891. 892. 893. 894. 895. 896. 897. 898. 899. 900. 901. 902. 903. 904. 905. 906. 907. 908. 909. 910. 911. 912. 913. 914. 915. 916. 917. 918. 919. 920. 921. 922. 923. 924. 925. 926. 927. 928. 929. 930. 931. 932. 933. 934. 935. 936. 937. 938. 939. 940. 941. 942. 943. 944. 945. 946. 947. 948. 949. 950. 951. 952. 953. 954. 955. 956. 957. 958. 959. 960. 961. 962. 963. 964. 965. 966. 967. 968. 969. 970. 971. 972. 973. 974. 975. 976. 977. 978. 979. 980. 981. 982. 983. 984. 985. 986. 987. 988. 989. 990. 991. 992. 993. 994. 995. 996. 997. 998. 999. 1000.

522.

SCRISOAREA LUI STAN CORTOFLEȘȚI ȘI CĂRJĂ, TIMIȘEȘII
LUI BASARABA III CEL TÂNĂR, DIN 1758.

BRIEF STANS CORTOFLEȘȚI UND CĂRJĂS, ABGESANDTE
BASARABAS III. DES JÜNGEREN, VOM J. 1758.



MAORSTRATZ
DER STADT KRONSTADT

1. ¹ ² ³ ⁴ ⁵ ⁶ ⁷ ⁸ ⁹ ¹⁰ ¹¹ ¹² ¹³ ¹⁴ ¹⁵ ¹⁶ ¹⁷ ¹⁸ ¹⁹ ²⁰ ²¹ ²² ²³ ²⁴ ²⁵ ²⁶ ²⁷ ²⁸ ²⁹ ³⁰ ³¹ ³² ³³ ³⁴ ³⁵ ³⁶ ³⁷ ³⁸ ³⁹ ⁴⁰ ⁴¹ ⁴² ⁴³ ⁴⁴ ⁴⁵ ⁴⁶ ⁴⁷ ⁴⁸ ⁴⁹ ⁵⁰ ⁵¹ ⁵² ⁵³ ⁵⁴ ⁵⁵ ⁵⁶ ⁵⁷ ⁵⁸ ⁵⁹ ⁶⁰ ⁶¹ ⁶² ⁶³ ⁶⁴ ⁶⁵ ⁶⁶ ⁶⁷ ⁶⁸ ⁶⁹ ⁷⁰ ⁷¹ ⁷² ⁷³ ⁷⁴ ⁷⁵ ⁷⁶ ⁷⁷ ⁷⁸ ⁷⁹ ⁸⁰ ⁸¹ ⁸² ⁸³ ⁸⁴ ⁸⁵ ⁸⁶ ⁸⁷ ⁸⁸ ⁸⁹ ⁹⁰ ⁹¹ ⁹² ⁹³ ⁹⁴ ⁹⁵ ⁹⁶ ⁹⁷ ⁹⁸ ⁹⁹ ¹⁰⁰ ¹⁰¹ ¹⁰² ¹⁰³ ¹⁰⁴ ¹⁰⁵ ¹⁰⁶ ¹⁰⁷ ¹⁰⁸ ¹⁰⁹ ¹¹⁰ ¹¹¹ ¹¹² ¹¹³ ¹¹⁴ ¹¹⁵ ¹¹⁶ ¹¹⁷ ¹¹⁸ ¹¹⁹ ¹²⁰ ¹²¹ ¹²² ¹²³ ¹²⁴ ¹²⁵ ¹²⁶ ¹²⁷ ¹²⁸ ¹²⁹ ¹³⁰ ¹³¹ ¹³² ¹³³ ¹³⁴ ¹³⁵ ¹³⁶ ¹³⁷ ¹³⁸ ¹³⁹ ¹⁴⁰ ¹⁴¹ ¹⁴² ¹⁴³ ¹⁴⁴ ¹⁴⁵ ¹⁴⁶ ¹⁴⁷ ¹⁴⁸ ¹⁴⁹ ¹⁵⁰ ¹⁵¹ ¹⁵² ¹⁵³ ¹⁵⁴ ¹⁵⁵ ¹⁵⁶ ¹⁵⁷ ¹⁵⁸ ¹⁵⁹ ¹⁶⁰ ¹⁶¹ ¹⁶² ¹⁶³ ¹⁶⁴ ¹⁶⁵ ¹⁶⁶ ¹⁶⁷ ¹⁶⁸ ¹⁶⁹ ¹⁷⁰ ¹⁷¹ ¹⁷² ¹⁷³ ¹⁷⁴ ¹⁷⁵ ¹⁷⁶ ¹⁷⁷ ¹⁷⁸ ¹⁷⁹ ¹⁸⁰ ¹⁸¹ ¹⁸² ¹⁸³ ¹⁸⁴ ¹⁸⁵ ¹⁸⁶ ¹⁸⁷ ¹⁸⁸ ¹⁸⁹ ¹⁹⁰ ¹⁹¹ ¹⁹² ¹⁹³ ¹⁹⁴ ¹⁹⁵ ¹⁹⁶ ¹⁹⁷ ¹⁹⁸ ¹⁹⁹ ²⁰⁰

86.

86.



MAGISTRATS
DER STADT KRONSTADT

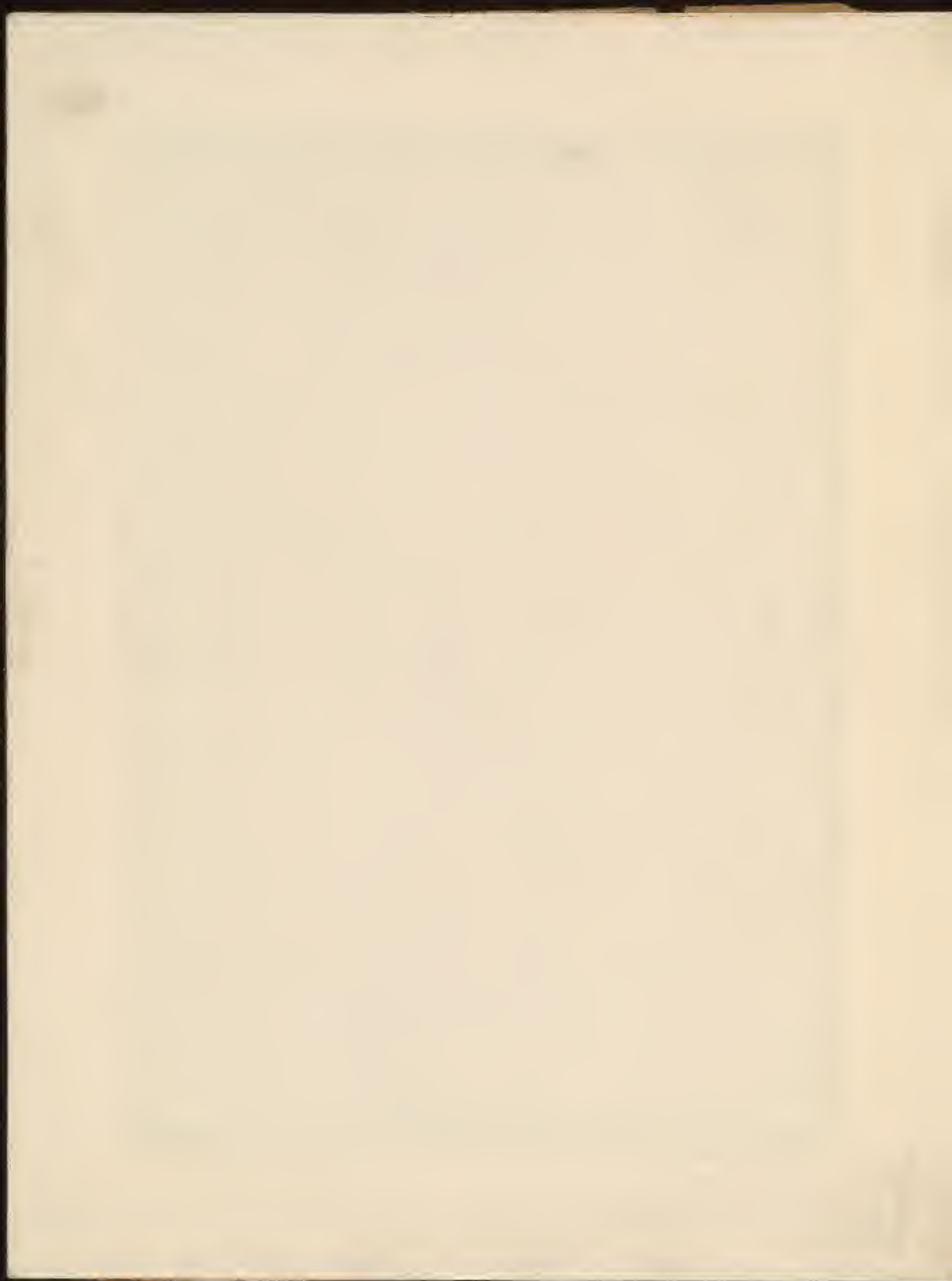
[Illegible handwritten text in Cyrillic script, likely a historical document or letter. The text is dense and difficult to decipher due to fading and bleed-through.]

102



Імѣнію святого пророка . иже пише въ книгахъ о семъ въ темъ . Іереміи . пророку .
 Іереміи . пророку . Іереміи . пророку . Іереміи . пророку . Іереміи . пророку .
 Іереміи . пророку . Іереміи . пророку . Іереміи . пророку . Іереміи . пророку .
 Іереміи . пророку . Іереміи . пророку . Іереміи . пророку . Іереміи . пророку .
 Іереміи . пророку . Іереміи . пророку . Іереміи . пророку . Іереміи . пророку .
 Іереміи . пророку . Іереміи . пророку . Іереміи . пророку . Іереміи . пророку .
 Іереміи . пророку . Іереміи . пророку . Іереміи . пророку . Іереміи . пророку .
 Іереміи . пророку . Іереміи . пророку . Іереміи . пророку . Іереміи . пророку .
 Іереміи . пророку . Іереміи . пророку . Іереміи . пророку . Іереміи . пророку .
 Іереміи . пророку . Іереміи . пророку . Іереміи . пророку . Іереміи . пророку .
 Іереміи . пророку . Іереміи . пророку . Іереміи . пророку . Іереміи . пророку .
 Іереміи . пророку . Іереміи . пророку . Іереміи . пророку . Іереміи . пророку .
 Іереміи . пророку . Іереміи . пророку . Іереміи . пророку . Іереміи . пророку .
 Іереміи . пророку . Іереміи . пророку . Іереміи . пророку . Іереміи . пророку .
 Іереміи . пророку . Іереміи . пророку . Іереміи . пророку . Іереміи . пророку .
 Іереміи . пророку . Іереміи . пророку . Іереміи . пророку . Іереміи . пророку .
 Іереміи . пророку . Іереміи . пророку . Іереміи . пророку . Іереміи . пророку .
 Іереміи . пророку . Іереміи . пророку . Іереміи . пророку . Іереміи . пророку .
 Іереміи . пророку . Іереміи . пророку . Іереміи . пророку . Іереміи . пророку .

Atelierele SOCECU, București.



DER STAUF...

Handwritten text in a medieval script, likely a letter or document. The text is dense and covers most of the page. There are some large initials and decorative elements. The script is a form of Gothic or similar medieval hand.

107.

20 3471



